

(此為譯本，原文以點字書寫)

(This is the translation of an original braille submission.)

註：在原有文件中拼錯的字詞全部無經改正。

Note: Misspelled words are kept as they are in the original documents

A letter to the Panel on Housing cum Panel on Welfare Services

Dear MP Alice Mak,
The chief to Panel on Housing,

My name is Reynold Humphrey, A Hongkongese living in Taiwan at this moment.

I'm now exile to Hong Kong not just because more disability and financial problems-I am one of countless victims of housing-under-torture.

My family was refused for unit rental for many times simply because of our disabilities-including mental, physical, or even mixed race.

Now stop asking for why we didn't talk to an attorney or MP

For my problem; it's quite a non-sense for this. Listen. What we need at that moment was NOT a law suit at all; Instead, it's a dwelling that accommodate for human being's inborn dignity. What we were doing was our request accepted till they found us "crippled" this is how they're thinking of us; how did they confuse it with STD!

It's sinful for such behavior; yet it's far more sinful to tolerate this! You never think about how to fulfil a just supply of housing but always think about how to send our youth to China when cram over our nation with Chinese migrants. And how could we count on a government under communist control?

Youth nowadays could do nothing but hang the social housing application

For years and cram themselves in a pigeon-friendly units; It promise, no one is living well in such kind of tight place; no wonder a number of us chose to "end it up"; then had no other options.

So a revival of tenancy control is not only necessary, but also "urgent" in order that reconstruct the distorted order since the polity transfer in 1997.

Housing is not a sort of welfare-It's our human rights.

Sincerely,
Mr. Reynold Humphrey
18 May 2018